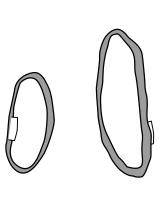
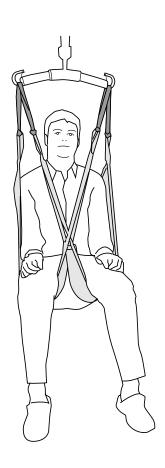
Liko™ Extension Loop

Manual de Utilização







Descrição do produto

Os Extension Loops da Liko servem para ajustes simples à gama de acessórios da Liko. Fixam-se aos anéis das bandas e às bandas dos anéis para ajustar o comprimento conforme necessário.

Os Extension Loops estão disponíveis em dois comprimentos diferentes e nas cores verde ou cinzento. O comprimento que escolher depende de quão grande é o ajuste que pretende fazer.

Neste documento, a pessoa elevada é referida como paciente e a pessoa que auxilia como cuidador.

i IMPORTANTE!

A elevação e a transferência de um paciente envolvem sempre um determinado nível de risco. Leia o manual de utilização tanto do elevador do paciente como dos acessórios de elevação antes de os utilizar. É importante compreender na íntegra o conteúdo do manual de utilização. O equipamento deve ser utilizado apenas por pessoal qualificado. Certifique-se de que os acessórios de elevação são adequados para o elevador utilizado. Tenha cuidado e atenção durante a utilização. Como cuidador, a segurança do paciente é sempre da sua responsabilidade. Tenha atenção à capacidade do paciente para acompanhar a elevação. Caso surja alguma dúvida, agradecemos que contacte o fabricante ou fornecedor.



Descrição dos símbolos

Estes símbolos encontram-se neste documento e/ou no produto.

Símbolo	Descrição
<u> </u>	Aviso: esta situação requer cuidado e atenção extras
[]i	Ler o manual de utilização antes de utilizar
(€	Marcação CE
<u></u>	Fabricante legal
M	Data de fabrico
REF	Identificador do produto
SN	Número de série
MD	Dispositivo médico
X	Não limpar a seco
×	Não passar a ferro
\odot	Secar na máquina de secar
Ø	Não secar na máquina de secar
	Lavagem O símbolo é sempre associado à temperatura recomendada em °C e °F.
DATES	Isento de látex
9	Inspeção periódica
×	Não utilizar lixívia
	Secar no exterior à sombra
Facing Out	Direção para cima e símbolo no exterior do equipamento.
Facing Out	Símbolo no exterior do equipamento.
(01) 0100887761997127 (11) AAMMDD (21) 012345878910	Código de barras da matriz de dados GS1 que pode conter as seguintes informações. (01) Número de artigo comercial global (11) Data de produção (21) Número de série

Instruções de segurança

Deve ter em atenção os seguintes pontos antes da elevação:

- Tenha em atenção que a geometria da funda muda quando fixa os Extension Loops a anéis das bandas individuais. Uma alteração na geometria da funda pode afetar a segurança, por isso, tenha cuidado durante a fase de teste, que deve ser realizada por um médico autorizado.
- Certifique-se de que os Extension Loops estão corretamente fixados à funda/aos acessórios de elevação antes de cada elevação. Esteja particularmente atento após a lavagem.
- Embora as barras de suporte da Liko estejam equipadas com fechos, deve ser exercido um cuidado especial. Com as bandas totalmente esticadas, mas antes de elevar o paciente da superfície, verificar se as bandas estão corretamente conectadas aos ganchos da barra de suporte.
- Trabalhar sempre de forma ergonómica. Aproveitar as capacidades do paciente para participar ativamente nas operações.
- Não expor a funda à luz solar direta quando esta não estiver a ser utilizada.



A fixação incorreta da funda na barra de suporte pode causar ferimentos graves no paciente.



⚠ Virar manualmente o paciente na cama pode causar ferimentos no cuidador.



(E Dispositivo médico, produto de classe I

Alterações ao produto

Os produtos Liko são sujeitos a desenvolvimento contínuo, razão pela qual nos reservamos o direito de fazer alterações ao produto sem aviso prévio. Se necessitar de aconselhamento e informações sobre atualizações de produtos, contacte o seu representante Hill-Rom.

Design and Quality by Liko in Sweden

A Liko tem o certificado de qualidade conforme a ISO 9001 e o seu equivalente para a indústria de dispositivos médicos, ISO 13485. A Liko está também certificada com a norma ecológica standard ISO 14001.

Aviso para os utilizadores e/ou pacientes na UE

Qualquer incidente grave que tenha ocorrido em relação ao dispositivo deve ser comunicado ao fabricante e à autoridade competente do Estado-Membro em que o utilizador e/ou o paciente estão estabelecidos.

Cuidados e manutenção

Verificar o produto antes de cada utilização. Verificar se os seguintes pontos apresentam desgaste ou danos:

- Bandas
- Costuras



🚹 Não utilizar acessórios de elevação danificados.

Caso surja alguma dúvida, agradecemos que contacte o fabricante ou o fornecedor.

Instruções de lavagem: consulte a etiqueta de produto do Extension Loop e o anexo "Cuidados e manutenção das fundas Liko" fornecido.

Inspeção periódica

O produto tem de ser inspecionado, pelo menos, uma vez a cada 6 meses. Poderão ser necessárias inspeções mais frequentes se os produtos forem utilizados ou lavados mais frequentemente do que o normal. Para ter acesso aos protocolos, contacte o seu representante da Hill-Rom.

Estimativa do tempo de vida útil

Se for fabricado com tecido de poliéster entrançado verde, o produto tem uma estimativa do tempo de vida útil de 5 anos. Se for fabricado com poliéster cinzento, o produto tem uma estimativa do tempo de vida útil de 3 anos. A estimativa do tempo de vida útil baseia-se em 10 utilizações por dia e na lavagem uma vez por semana, de acordo com as instruções de lavagem. A Hill-Rom recomenda que o produto seja utilizado apenas durante a sua estimativa do tempo de vida útil.

Instruções de reciclagem

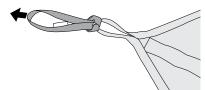
Todo o Extension Loop deve ser considerado resíduo combustível.

A Hill-Rom avalia e fornece orientação aos seus utilizadores sobre o manuseamento e a eliminação seguros dos seus dispositivos, a fim de auxiliar na prevenção de lesões, incluindo, mas não se limitando a: cortes, punções cutâneas, abrasões e qualquer limpeza e desinfeção necessárias do dispositivo médico após a utilização e antes da respetiva eliminação. Os clientes devem respeitar todas as leis e regulamentos federais, estatais, regionais e/ou locais, na medida em que são responsáveis pela eliminação segura de acessórios e dispositivos médicos.

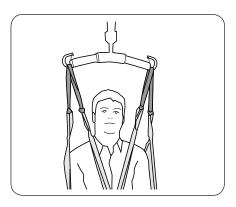
Em caso de dúvida, o utilizador do dispositivo deverá contactar em primeiro lugar a assistência técnica da Hill-Rom para obter orientações sobre os protocolos de eliminação segura.

Montagem



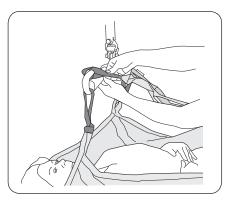


Áreas de Utilização



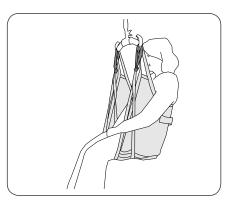
1. Aumentar a distância entre a cabeça e a barra de suporte

Estenda **todos** os anéis das bandas da funda/dos acessórios de elevação para aumentar a distância entre a cabeça do paciente e a barra de suporte. Tenha em atenção que quanto maiores forem os extension loops utilizados, maior será a altura da estrutura da funda, o que pode dificultar ainda mais a elevação até ao nível pretendido.



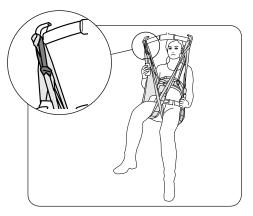
2. Simplificar a ligação à barra de suporte

Se os anéis das bandas da funda/dos acessórios de elevação não alcançarem a barra de suporte — estenda **todos** os anéis das bandas da funda para melhorar a facilidade de ligação. Uma extensão excessiva pode dificultar a elevação do paciente até ao nível pretendido.



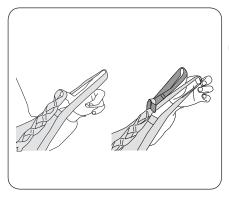
3. Posição sentada mais vertical

Quando liga os apoios das pernas a uma funda sobreposta por baixo de ambas as pernas, por vezes pode ser necessário estender os anéis dos apoios das pernas para obter uma posição sentada mais vertical.



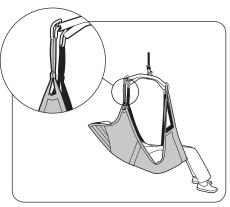
4. Anca menos fechada

Estenda o anel dos apoios das pernas da funda para obter um ângulo da anca mais aberto. Isto pode ser feito em qualquer um dos anéis dos apoios das pernas ou em ambos, conforme necessário.



5. Ajuste do comprimento das bandas do anel

Se forem demasiado curtas, estenda as bandas dos anéis da funda/dos acessórios de elevação. O Extension Loop pode ser fixado a um dos anéis exteriores da banda do anel, conforme necessário.



6. Em combinação com o Comfort Sling Plus/Comfort Sling

Quando combina o Comfort Sling Plus Mod. 300/310/350/360 ou o Comfort Sling Mod. 30/31/35/36 com a Sling Cross-bar ou Side Bars da Liko tem de estender **sempre** os anéis das bandas superiores das fundas. Esta combinação proporciona uma posição sentada mais reclinada com uma articulação da anca mais aberta. Consulte o manual de utilização das fundas.

Descrição geral do Liko™ Extension Loop



Nome	Prod. n.º	Extensão	Carga máxima
Extension Loop, verde, 12 cm	3691102	12 cm	150 kg/anel
Extension Loop, verde, 22 cm	3691103	22 cm	150 kg/anel
Extension Loop, cinzento, 12 cm	3691302	12 cm	150 kg/anel
Extension Loop, cinzento, 22 cm	3691303	22 cm	150 kg/anel

Combinações aprovadas

Os Extension Loops da Liko só devem ser utilizados em conjunto com a gama de acessórios de elevação da Liko. Aprovamos combinações com os seguintes acessórios de elevação de acordo com as áreas de utilização (1 - 6) descritas na página 5.

	Áreas de Utilização 1*	Áreas de Utilização 2*	Áreas de Utilização 3	Áreas de Utilização 4	Áreas de Utilização 5	Áreas de Utilização 6
Universal Sling, Mod. 00/02	2	2	2	2	4	4
Ultra Sling, Mod. 06 - consulte o manual de utilização do produto	-	-	-	-	-	-
Original Sling, Mod. 10/11	2	2	2	2	4	4
Original High Back Sling, Mod. 20/21	2	2	2	2	4	4
Silhouette Sling, Mod. 22	2	2	2	2	4	4
Solo High Back Sling, Mod. 25	2	2	2	2	4	4
Soft Original High Back Sling, Mod. 26	2	2	2	2	4	4
Comfort Sling, Mod. 30/31/35/36	2	2	4	4	4	1
Comfort Sling Plus, Mod. 300/310/350/360	2	2	4	4	4	1
Hygiene Sling, Mod. 40/41/45/46	2	4	3	3	2	4
HygieneVest, Mod. 50/55	2	4	2	2	2	4
MasterVest, Mod. 60/64	2	4	4	4	2	4
Vest for Standing Shell, Mod. 67	2	2	4	4	2	4
Amputee Sling Mod. 70/75	2	2	3	3**	4	4
Lift Pants, Mod. 92	2	4	4	4	2	4
Ultra Lift Pants, Mod. 920	2	4	4	4	2	4
Liko Straps, Prod. N.º 3590115	3	3	4	4	4	4
Head Support	2	2	4	4	4	4
Stat RepoSheet Original	4	4	4	4	4	4
Sabina - acessórios						
SupportVest, Mod. 91	4	2	4	4	4	4
Solo SupportVest, Mod. 911	4	2	4	4	4	4
SafetyVest, Mod. 93/94	4	2	4	4	2	4
ComfortVest, Mod. 95	4	2	4	4	2	4
Seatstrap	4	2	4	4	2	4
Maca - acessórios						
LiftSheet Octo, Mod. 83	4	2	4	4	4	4
Solo Octo LiftSheet, Mod. 83	4	2	4	4	4	4
LiftStrap Octo, Mod. 83	4	2	4	4	4	4
Cross Strap Octo, Mod. 83	4	2	4	4	4	4
LiftSheet XL, Mod. 84	4	2	4	4	4	4
LiftStrap XL, Mod. 84	4	2	4	4	4	4

Legenda: 1 = Deve ser utilizado 2 = Pode ser utilizado 3 = Pode ser utilizado, mas tenha em atenção que a geometria da funda foi alterada 4 = Não é relevante/não aconselhável

- * Estenda todos os anéis das bandas do produto.
- ** Com apoio das pernas cruzado.



www.hillrom.com



